

ENGLISH

PRODUCT GUIDE

- 1 Micro USB charging port
- 2 Charging power LED light
- 3 On/Off switch button
- 4 Device connection LED light
- 5 Power on
- 6 Mute
- 7 Power off

FRANÇAIS

GUIDE DE L'EQUIPEMENT

- 1 Port de charge micro USB
- 2 Voyant de charge LED
- 3 Interrupteur marche/arrêt
- 4 Voyant de dispositif de connexion LED
- 5 Marche
- 6 Silence
- 7 Arrêt

USE INSTRUCTION

- 1 Insert 2xAA size batteries ensuring correct polarity
- 2 Connect the receiver to the 6.3mm jack connection of a speaker
- 3 Turn ON the receiver switch
- 4 Turn ON the microphone switch

ESPAÑOL

GUÍA DEL PRODUCTO

- 1 Puerto de carga Micro USB
- 2 Luz LED de carga
- 3 Interruptor de encendido / apagado
- 4 Luz LED de conexión del dispositivo
- 5 Encendido
- 6 Silencio
- 7 Apagado

MODO DE USO

- 1 Inserte 2 pilas de tamaño AA asegurando la polaridad correcta
- 2 Conecte el receptor a la conexión jack 6,3mm de un altavoz
- 3 Coloque el interruptor del receptor en posición ON
- 4 Coloque el interruptor del micrófono en posición ON

DEUTSCH

PRODUKTHANDBUCH

- 1 Micro-USB-Ladeanschluss
- 2 LED-Ladeleuchte
- 3 Ein/Aus-Schalter
- 4 LED-Geräteanschlussleuchte
- 5 Ein
- 6 Lautlos
- 7 Aus

GEBRAUCHSANWEISUNG

- 1 Legen Sie 2 AA-Batterien richtig herum ein
- 2 Verbinden Sie den Empfänger mit der 6,3 mm Klinkenbuchse eines Lautsprechers
- 3 Stellen Sie den Empfängerschalter auf ON
- 4 Stellen Sie den Mikrofonschalter auf ON

ITALIANO

GUIDA DEL PRODOTTO

- 1 Porta di carica micro USB
- 2 LED di carica
- 3 Tasto on/off
- 4 Dispositivo di connessione a LED
- 5 ON
- 6 Muto
- 7 OFF

MODALITA' D'USO

- 1 Inserire pile di tipo 2xAA, assicurandosi della corretta posizione della polarità
- 2 Collegare il ricevitore al jack da 6,3 mm di un altoparlante
- 3 Posizionare l'interruttore del ricevitore su ON
- 4 Posizionare l'interruttore del microfono su ON

PORTUGUÊS

GUÍA DO PRODUTO

- 1 Porta de carregamento Micro USB
- 2 Luz LED de carregamento
- 3 Interruptor de ligar/desligar
- 4 Luz LED de ligação do dispositivo
- 5 Ligado
- 6 Silêncio
- 7 Desligado

MODO DE UTILIZAÇÃO

- 1 Introduza 2 pilhas tamanho AA, certificando-se da polaridade correta
- 2 Ligue o recetor à entrada de jack de 6,3 mm de um altifalante
- 3 Coloque o interruptor do recetor na posição ON
- 4 Coloque o interruptor do microfone na posição ON

DECLARATION OF CONFORMITY
DECLARACION DE CONFORMIDAD



WE, AUTHORIZED REPRESENTATIVE, **LURBE GRUP S.A.**, SAN SEBASTIÁN, SPAIN, DECLARE UNDER OUR SOLE RESPONSIBILITY THAT THE FOLLOWING PRODUCT:
LURBE GRUP S.A., SAN SEBASTIÁN, ESPAÑA, DECLARA BAJO SU EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD LA CONFORMIDAD DEL PRODUCTO:

NGS: **MICROPHONE NGS** / MODEL: **SINGER AIR**
NGS: **MICROFONO NGS** / MODELO: **SINGER AIR**

HAS BEEN TESTED AND FOUND IN CONFORMITY WITH THE FOLLOWING HARMONIZED EUROPEAN STANDARDS:
HA SIDO TESTADO EN CONFORMIDAD CON LAS SIGUIENTES NORMAS STANDARD EUROPEAS ARMONIZADAS:

EN 300 422-1 V2.1.2 IEC 62321-3-1:2013 ED 1.0 / IEC 62321-5:2013 ED 1.0
EN 300 422-2 V2.1.1 IEC 62321-4:2013+A1:2017 ED 1.1
IEC 62321-7-2:2017 ED 1.0 / IEC 62321-6:2015 ED 1.0
IEC 62321-7-1:2015 ED 1.0 / IEC 62321-8:2017 ED 1.0

AND THEREFORE COMPLY WITH THE ESSENTIAL REQUIREMENTS AND PROVISIONS OF THE FOLLOWING DIRECTIVES OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND EUROPEAN COUNCIL:
Y, POR LO TANTO, CUMPLE CON LOS REQUERIMIENTOS Y PROVISIONES DE LAS SIGUIENTES DIRECTIVAS DEL PARLAMENTO EUROPEO:

RADIO EQUIPMENT DIRECTIVE 2014/53/EU
ROHS DIRECTIVE 2011/65/EU & (EU) 2015/863
DIRECTIVA DE EQUIPOS DE RADIO 2014/53/EU
DIRECTIVA ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863

AUTHORIZED REPRESENTATIVE:
REPRESENTANTE AUTORIZADO:

LURBE GRUP S.A.
PORTUETXE 27
20018 SAN SEBASTIÁN (GUIPÚZCOA)
SPAIN

SAN SEBASTIÁN, JULY 15TH, 2019
SAN SEBASTIÁN, 15 DE JULIO DE 2019

SIGNED
FIRMADO

RAÚL MARTÍN
PRODUCT MANAGER

EN
ES

DECLARATION OF CONFORMITY
DECLARACION DE CONFORMIDAD



LURBE GRUP S.A., SAN SEBASTIÁN, ESPAGNE, SOUS SA RESPONSABILITÉ EXCLUSIVE, CERTIFIE LA CONFORMITÉ DU PRODUIT:
LURBE GRUP S.A., SAN SEBASTIÁN, ESPAÑA, DECLARA SOB A SUA EXCLUSIVA RESPONSABILIDADE A CONFORMIDADE DO PRODUTO:

NGS: **MICROPHONE NGS** / MODÈLE: **SINGER AIR**
NGS: **MICROFONE NGS** / MODELO: **SINGER AIR**

A ÉTÉ TESTÉ CONFORMÉMENT AUX NORMES STANDARD EUROPÉENNES HARMONISÉES SUIVANTES:
FOI TESTADO EM CONFORMIDADE COM AS SEGUINTE NORMAS STANDARD EUROPEIAS HARMONIZADAS:

EN 300 422-1 V2.1.2 IEC 62321-3-1:2013 ED 1.0 / IEC 62321-5:2013 ED 1.0
EN 300 422-2 V2.1.1 IEC 62321-4:2013+A1:2017 ED 1.1
IEC 62321-7-2:2017 ED 1.0 / IEC 62321-6:2015 ED 1.0
IEC 62321-7-1:2015 ED 1.0 / IEC 62321-8:2017 ED 1.0

ET RESPECTE DONC LES EXIGENCES ET LES DISPOSITIONS DES DIRECTIVES SUIVANTES DU PARLEMENT EUROPÉEN:
E, POR CONSEQUENTE, CUMPRE COM OS REQUISITOS E PROVISÕES DAS SEGUINTE DIRECTIVAS DO PARLAMENTO EUROPEU:

DIRECTIVE SUR LES ÉQUIPEMENTS RADIO 2014/53/EU
DIRECTIVE ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863
DIRECTIVA RELATIVA AOS EQUIPAMENTOS DE RÁDIO 2014/53/EU
DIRECTIVA ROHS 2011/65/EU & (EU) 2015/863

REPRÉSENTANT AUTORISÉ:
REPRESENTANTE AUTORIZADO:

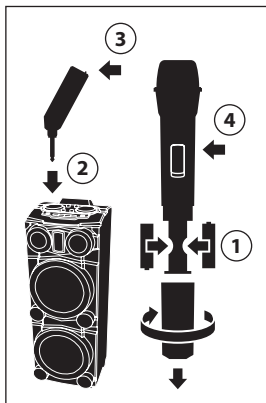
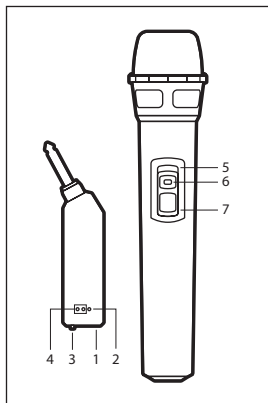
LURBE GRUP S.A.
PORTUETXE 27
20018 SAN SEBASTIÁN (GUIPÚZCOA)
SPAIN

ERRENTERIA, LE 15 JUILLET 2019
ERRENTERIA, 15 DE JULHO DE 2019

SIGNÉ
ASSINADO

RAÚL MARTÍN
PRODUCT MANAGER

FR
PT



POLSKI

OPIS PRODUKTU

- 1 Port ładowania Micro USB
- 2 Kontrolka ładowania LED
- 3 Włącznik / wyłącznik
- 4 Kontrolka LED łączności z urządzeniem
- 5 Włączanie
- 6 Wyciszenie
- 7 Wyłączanie

SPOSÓB UŻYCIA

- 1 Włóż baterie typu 2xAA zapewniając właściwą polaryzację
- 2 Podłącz odbiornik do złącza jack 6,3 mm znajdującego się w głośniku
- 3 Ustaw przełącznik odbiornika w pozycji ON
- 4 Ustaw przełącznik mikrofonu w pozycji ON

NEDERLANDS

PRODUCTHANDLEIDING

- 1 Micro-USB-laadpoort
- 2 Led-oplaadlampje
- 3 Aan/uitschakelaar
- 4 Led-aansluitlampje
- 5 Aan
- 6 Stil
- 7 Uit

GEBRUIKSAANWIJZING

- 1 Plaats 2 AA-batterijen in de juiste richting
- 2 Verbind de ontvanger met de 6.3mm jack-aansluiting van een luidspreker
- 3 Zet de schakelaar van de ontvanger op ON
- 4 Zet de microfoonschakelaar op ON

ČEŠTINA

PŘÍRUČKA PRODUKTU

- 1 Nabíjecí port Micro USB
- 2 Kontrolka nabíjení LED
- 3 Vypínač
- 4 LED světlo pro připojení zařízení
- 5 Zapnuto
- 6 Ztišení
- 7 Vypnuto

ZPŮSOB POUŽITÍ

- 1 Vložte 2 baterie typu AA, dbejte přitom na jejich správnou polaritu
- 2 Připojte přijímač ke konektoru Jack o velikosti 6,3 mm na reproduktoru
- 3 Nastavte vypínač přijímače do polohy ON
- 4 Nastavte vypínač mikrofonu do polohy ON

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΟΔΗΓΟΣ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- 1 Θύρα φόρτισης Micro USB
- 2 Φωτάκι LED για τη φόρτιση
- 3 Διακόπτης ενεργοποίησης / απενεργοποίησης
- 4 Φωτάκι LED για τη σύνδεση της συσκευής
- 5 Ενεργοποίηση
- 6 Σίγαση
- 7 Ανεργό

ΤΡΟΠΟΣ ΧΡΗΣΗΣ

- 1 Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AA εξασφαλίζοντας τη σωστή πολικότητα
- 2 Συνδέστε τον δέκτη στη σύνδεση υποδοχής 6,3 mm ενός ηχείου
- 3 Γυρίστε τον διακόπτη του δέκτη στη θέση ON
- 4 Γυρίστε τον διακόπτη του μικροφώνου στη θέση ON

SLOVENČINA

SPRIEVODCA PRODUKTOM

- 1 Mikro USB nabíjačí port
- 2 Kontrolka LED nabíjania
- 3 Zapínač/vypínač
- 4 Kontrolka LED pripojenia
- 5 Zapnutý
- 6 Stíšený
- 7 Vypnutý

NÁVOD

- 1 Vložte 2 batérie veľkosti AA, pričom sa uistite, že majú správnu polaritu
- 2 Pripojte prijímač ku reproduktoru pomocou konektora šírky 6,3 mm
- 3 Nastavte do polohy ON prepínač prijímača
- 4 Nastavte do polohy ON prepínač mikrofónu



technical support: www.ngs.eu/support

www.ngs.eu



ENGLISH | FRANÇAIS | ESPAÑOL | DEUTSCH | ITALIANO | PORTUGUÊS
POLSKI | NEDERLANDS | ČEŠTINA | SLOVENČINA | ΕΛΛΗΝΙΚΑ



www.ngs.eu